

4TH SUNDAY OF EASTER ° DOMINGO DE PASCUA

MAY 11, 2025
MAYO 11, 2025

My sheep
hear my
voice; I
know them,
and they
follow me.

Mis ovejas
escuchan mi
voz; yo las
conozco y ellas
me siguen.



WEEKEND MASS SCHEDULE - HORARIO MISAS FIN DE SEMANA

SATURDAY (VIGIL MASS) - SÁBADO (MISA DE VIGILIA)

4:30 PM ENG / ING

6:30 PM SPA / ESP

SUNDAY - DOMINGO

7:30 AM ENG / ING

9:30 AM SPA / ESP

11:30 AM ENG / ING

2:00 PM SPA / ESP

4:30 PM YOUTH MASS ENG / ING

OFFICE HOURS | HORARIOS DE OFICINA

9:30 AM - 4 PM (MON - THURS / LUN - JUEV)

9:30 AM - 1 PM (FRI / VIERN)

CLOSED 1ST FRIDAY OF THE MONTH | CERRADO EL 1^{ER} VIERNES DEL MES

411 Paula Rd. McKinney, TX 75069

WEEKDAY MASS SCHEDULE - HORARIO DE MISA SEMANAL

8:00 AM MONDAY, WEDNESDAY, & FRIDAY (ENG)
SÁBADO (ESP)

5:30 PM TUESDAY & THURSDAY (ENG)

5:30 PM 1ST FRIDAY ENGLISH MASS

7:00 PM MISA DE 1^{ER} VIERNES

CONFESSIONS - CONFESIONES

6:00 PM - 7:00 PM THURS/JUEV

11:30 AM - 12:30 PM FRI/VIERN

8:30 AM - 10:00 AM SAT/SAB

ADORATION - ADORACIÓN

6:00 PM - 7:00 PM THURS/JUEV

8:30 AM - 12:30 PM FRI/VIERN

8:30 AM - 7:45 AM 1ST FRIDAY / 1^{ER} VIERNES



FR. JET GARCIA
Pastor
frgarcia
@stmichaelmckinney.org

FR. DESMOND NDIUK
Parochial Vicar
Vicario Parroquial
frdesmond
@stmichaelmckinney.org

FR. FELIPE VIVES
Parochial Vicar
Vicario Parroquial
frfelipe
@stmichaelmckinney.org

SUNDAY'S READINGS | LECTURAS DEL DOMINGO

First Reading / Primera Lectura — Acts 13:14, 43-52
Psalms / Salmo — 100:1-2, 3, 5 (3c)
Second Reading / Segunda Lectura — Rv 7:9, 14b-17
Gospel / Evangelio — Jn 10:27-30

READINGS FOR THE WEEK LECTURAS DE LA SEMANA

Mon / Lun: Acts 11:1-18/Ps 42:2-3; 43:3, 4/Jn 10:1-10
Tues / Mar: Acts 11:19-26/Ps 87:1b-3, 4-5, 6-7/Jn 10:22-30
Wed / Mier: Acts 1:15-17, 20-26/Ps 113:1-2, 3-4, 5-6, 7-8/Jn 15:9-17
Thurs / Juev: Acts 13:13-25/Ps 89:2-3, 21-22, 25 and 27/Jn 13:16-20
Fri / Vier: Acts 13:26-33/Ps 2:6-7, 8-9, 10-11ab/Jn 14:1-6
Sat / Sab: Acts 13:44-52/Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4/Jn 14:7-14

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Mon/Lun: Sts. Nereus and Achilleus, Martyrs
Tues/Mar: Our Lady of Fatima
Wed/Mier: St. Matthias, Apostle
Thurs/Juev: St. Isidore
Fri/Vier: Armed Forces Day
Sat/Sab: Armed Forces Day

We welcome all visitors and newcomers. If you are a visitor, we hope your time here is pleasant and your travels safe. If you are new to the parish, we encourage you to pick up a Welcome Packet. We are delighted to have you with us at Saint Michael the Archangel.

Damos la bienvenida a todos los visitantes y recién llegados. Si usted es un visitante, esperamos que su tiempo aquí sea agradable y su viaje sea seguro. Si es nuevo en la parroquia, le sugerimos que tome un Paquete de Bienvenida. Estamos encantados de tenerle con nosotros en San Miguel el Arcángel.

LIVE THE LITURGY VIVIR LA LITURGIA

Jesus said, "My sheep hear my voice; I know them, and they follow me." To follow him, we must know him. This week, how can we know Jesus better?

Jesús dijo: "Mis ovejas oyen mi voz; Yo los conozco y ellos me siguen". Para seguirlo, debemos conocerlo. Esta semana, ¿cómo podemos conocer mejor a Jesús?



Pope Francis on Sunday's Gospel El Papa Francisco acerca el Evangelio de este domingo

First of all, the sheep hear the voice of the shepherd. The initiative always comes from the Lord. Everything comes from his grace: it is he who calls us to communion with him. But this communion comes about if we open ourselves to listen. If we are deaf, he cannot grant us this communion. Opening ourselves to listening, because listening means being available, it means docility, it means time dedicated to dialogue. Today, we are overwhelmed by words and by the urgency to always have something to say or do. Indeed, how often when two people are talking, one does not wait for the other to finish his or her thought, but cuts the other off mid-sentence, and responds.... But if we do not allow another to speak, there is no listening. This is an ailment of our time. Today, we are overwhelmed by words, by the urgency to always have something to say or do. We are afraid of silence. How hard it is to listen to one other!

En primer lugar las ovejas escuchan la voz del pastor. La iniciativa viene siempre del Señor; todo parte de su gracia: es Él que nos llama a la comunión con Él. Pero esta comunión nace si nosotros nos abrimos a la escucha; si permanecemos sordos no nos puede dar esta comunión. Abrirse a la escucha porque escuchar significa disponibilidad, significa docilidad, significa tiempo dedicado al diálogo. Hoy estamos abrumados por las palabras y por la prisa de tener que decir o hacer algo siempre; es más, cuántas veces dos personas están hablando y una no espera que la otra termine el pensamiento, la corta a mitad de camino, responde... Pero si no la deja hablar, no hay escucha. Este es un mal de nuestro tiempo. Hoy estamos abrumados por las palabras, por la prisa de tener que decir siempre algo, tenemos miedo del silencio. ¡Cuánto cuesta escucharse!

Collections Reporting

Collection	Category	Mar. 2, 2025	Mar. 9, 2025	Mar. 16, 2025	Mar. 23, 2025	Budget	Over/Short
1st	Operating	\$ 17,736	\$ 14,610	\$ 22,012	\$ 18,253	\$ 88,600	(15,989.00)
2nd	Debt/Building	\$ 45,267	\$ 9,184	\$ 6,436	\$ 7,914	\$ 24,200	44,601.00
Attendance		4,095	4,063	4,020	3,908		

2025 Collections

Collection	Category	January	February	Budget	Over/Short
1st	Operating	\$ 81,958	\$ 72,322	\$ 199,350	(\$45,070.00)
2nd	Debt/Building Fund	\$ 23,079	\$ 22,502	\$ 54,450	(\$8,869.00)
Online		\$ 31,745	\$ 33,212	\$ 78,000	(\$13,043.00)

"For where your treasure is, there also will your heart be." *Matthew 6:21*

"Pues donde está tu tesoro, allí estará también tu corazón." *Mateo 6:21*



ONLINE GIVING | DONATIVO EN LÍNEA
<https://stmichaelmckinney.org/>

CHECKS BY MAIL / CHEQUES POR CORREO
411 Paula Rd. McKinney, TX 75069

TEXT-TO-GIVE You can give to St. Michael from your cell phone. Just type a dollar amount to 972-544-5553. Tap the link, complete the form and you are done. Thank you for your support. God bless you!

TEXTEA-PARA-DAR Ya puedes hacer tu donativo a San Miguel desde tu celular. Pon la cantidad al 972-544-5553. Posiciónate en el link, completa la forma y listo. Gracias por su apoyo. Que Dios le bendiga.

MASS INTENTIONS INTENCIONES DE LA MISA

SATURDAY, MAY 10TH /SÁBADO, 10 DE MAYO

8:00 am Todas las Madres
4:30 pm † Allan Hanoski
6:30 pm † Liboria Rodriguez Ibarra & † Rosario Negrete Castro

SUNDAY, MAY 11TH / DOMINGO, 11 DE MAYO

7:30 am † Dolores Lopez
9:30 am † Marcos Gomez
† Maria Perez Saba
† Francisco Juarez
† Francisca Vazquez Sanchez
Jimmy, Raul, and Alejandra
Ester Sanchez
11:30 am Dylan & Kenadi Pearson
2:00 pm † Carmen Morfin Galvan
† Joshua James Tanguma
Chloe Moreno
† Maricela
4:30 pm For the People
† Kevin Ellington

MONDAY, MAY 12TH /LUNES, 12 DE MAYO

8:00 am † Katherine Ramsey

TUESDAY, MAY 13TH /MARTES, 13 DE MAYO

5:30 pm † Jane Evans

WEDNESDAY, MAY 14TH /MIÉRCOLES, 14 DE MAYO

8:00 am Souls in Purgatory

THURSDAY, MAY 15TH /JUEVES, 15 DE MAYO

5:30 pm † Delbert & Josephine Howell

FRIDAY, MAY 16TH /VIERNES, 16 DE MAYO

8:00 am Tortorano family

SATURDAY, MAY 17TH /SÁBADO, 17 DE MAYO

8:00 am † Manuela Gallegos y Aljandro Rodriguez
4:30 pm † Lydia "Lily" Fickler
6:30 pm Rosalba Palacios

† PRAYER FOR THE DEAD ORACIÓN POR LOS DIFUNTOS

*In your charity, please pray for the repose of the soul of:
Por tu caridad, por favor ora por el reposo del alma de:*

Sandra Hall, Claudia Feres

*May God soon welcome them into His home in Heaven and give consolation and peace to their family and friends.
Que Dios pronto les dé la bienvenida a Su hogar en el Cielo y dé consuelo y paz a sus familia y amigos.*



We pray for those who need the healing touch of Christ.
Oramos por aquellos que necesitan el toque sanador de Cristo.

Rosemarie Curran, Eliel Mancillas, Salvador Alvarez, Alexa Kong, Morgan Kong, Jorge Hernandez Cerda, Maria Elena Perez Mora, Jesus Huerta, Esther Villasana, Bryant family, Owens family, Elsa Mancillas, Brandon Trujillo, Pamela Collins, Alexis & baby Liam Alvarez, Hank Mazziotti, Ethan Ndeloa, Marisela Guerrero de Villalba, Amelia Hernandez, Lizeth Torres, Johnathan Herrera, Clemencia Peña, Diana Patricia Sanchez, Michael Frescas, Steve Lucky, Lisa Orzol, Antonio Mendoza, Macias family, Joe Crowl, Jenna Petraitis, James & Linda Hamblin, Alex & Regina Cole, Angela La Riva, Janice La Riva, G. K., Christian De Aguinaga, Karin De Aguinaga, Gragera Family, Iriarte Family, La Riva Family, Soto Family, De Aguinaga Family, Igor Gonzales, Nevy Bracho, Kerman Joseba Iriarte III, Angel La Riva, Salvador Alvarez, Eliel Mancillas, Carolina Nelson

Please inform us of your loved one needing to be added to the prayer list, by calling the parish office @ 972-542-4667. Names will remain on the list for 1 month.

Infórmenos por favor de su ser amado que necesita ser agregado a la lista de oración, llame a la oficina @ 972-542-4667. Los nombres permanecen en la lista durante 1 mes.

Altar Candles

Por una intención especial para Chloe Moreno.
For a special intention for
David Chaparro & Micaela Chaparro.

Tabernacle Candles

For the repose of the soul of Allan Hanoski.



Sponsor Sanctuary Candles

Patrocina Velas del Santuario
Sponsor the Sanctuary Candles from the Church or Chapel and the weekly Altar Candles for special occasions, in memory of a loved one, or a ministry sponsorship.

-Minimum donation - \$25, which helps offset the cost of the candles.

If interested, come to the office Monday through Thursday between 1 pm - 4 pm.
Patrocine las Velas del Santuario de la Iglesia o Capilla y las Velas del Altar semanales para; una Ocasión especial o en memoria de un ser querido, o bien, patrocinio ministerial.

-Donación mínima - \$25, que ayudará a solventar el costo de las velas.

En caso de estar interesado (a) en la oficina de lunes a jueves entre 1 pm a 4 pm.



VOLUNTEERS NEEDED

Extraordinary Minister of the Eucharist
Ministro Extraordinario de la Eucaristía

Become an Extraordinary Minister

Serving as an Extraordinary Minister is a meaningful way to have a unique closeness to Our Lord and actively take part in His ultimate act of love. Due to a shortage of volunteers, we have been unable to offer the Blood of Christ at certain Masses. We are **especially in need of ministers for the 11:30 AM and 4:30 PM Sunday Masses**. If you feel called to serve, we warmly invite you to sign up and be part of this important ministry.

Servir como Ministro Extraordinario es una manera significativa de tener una cercanía única con Nuestro Señor y participar activamente en Su acto supremo de amor. Por falta de voluntarios, no hemos podido ofrecer la Sangre de Cristo en algunas misas. Actualmente necesitamos ministros especialmente para las misas de los domingos a las 11:30 a.m. y 4:30 p.m.. Si sientes el llamado a servir, te invitamos cordialmente a inscribirte y ser parte de este ministerio tan importante.



Baptisms BAUTISMOS

Baptism registrations / Registro para Bautismos

Monday to Thursday
9:30 am – 12:00 pm
2:00 pm – 4:00 pm

Weddings & Quinceañeras BODAS Y QUINCEAÑERAS

Call the office for information on the following days and times:
Llamar a la oficina para solicitar información en los siguientes horarios:

By Appointment Only | Únicamente con Cita
972.542.4667 ext. 102 Emy



SAFE ENVIRONMENT AMBIENTE SEGURO

To volunteer with St. Michael, volunteers need to ensure that they are in compliance with the Diocese Safe Environment guidelines. If your last training was more than a year ago, you need to update your training.

Para ser voluntario en St. Michael, los voluntarios deben asegurarse de cumplir con las pautas de Ambiente Seguro de la Diócesis. Si su última capacitación fue hace más de un año, debe actualizar su capacitación.

UPDATE TRAINING | ACTUALIZAR ENTRENAMIENTO
<https://dallas.setanet.org/obligations.php>

QUESTIONS / PREGUNTAS
972-542-4667
Brenda ext. 113

Respect Life Ministry

2025 Baby Banks Campaign

Thank you to everyone who participated! Your donation to St. Michael's Baby Banks Campaign will support the life-saving and life-changing ministries of the Catholic Pro-Life Community.

Please return your baby bank to the drop box in the narthex! You can still donate by using the QR Code below.



Come Join Us for
Zumba Dance Fitness
every 2nd & 4th Saturday
@ 7:30 AM
St. Rose Hall- \$5.00 donation



JOIN OUR MINISTRY!

"Serve with Purpose.
Advocate with Grace."

teamrespectlife@gmail.com



Happy Mother's Day!

On this day we honor all the women who devote their lives to raising and nurturing children.



"The loveliest masterpiece of the heart of God is the heart of a Mother"

St. Thérèse of Lisieux

teamrespectlife@gmail.com



follow us
síguenos



Faith FORMATION FORMACIÓN DE FE

REGISTRATIONS ARE OPEN-ALL GRADES!

¡INSCRIPCIONES ABIERTAS PARA TODOS LOS GRADOS!

1st grade thru 12th grade,
First Communion and Confirmation

ONLINE REGISTRATIONS

Scan QR Code to register any time online.

Escanee el código QR para registrarse en línea
en cualquier momento.



IN PERSON REGISTRATIONS

Tuesdays: from 10 am to 1 pm
May 6, 13, 20, 27
June 3, 10, 17, 24

Wednesdays: from 1 pm to 4 pm
May 7, 14, 21, 28
June 4, 11, 18, 25

Deadline to Register is June 25, 2025.



JÓVENES Y ADULTOS PARA CRISTO
te invita a una noche de

PRÉDICA con el

Padre Marcos Galvis



lunes 12 mayo
6:00pm - 9:00pm

Parroquia
San Miguel Arcángel
411 Paula Rd.
McKinney, Tx 75069

Información

Jackie Chavira 915-309-8390
Jorge Ramirez 214-497-7979
Martha Ortiz 214-710-5632
Mayra Estrada 469-219-0295

ENTRADA: \$25

Niños menores de 4 años
entran gratis

El grupo de la Devoción a la Virgen invita a rezar el Rosario

Monthly Rosary to Our Lady

Devoción Mensual del Rosario a la Virgen

13 de mayo de 2025
continuando el día 13 de cada mes por seis meses
7:00 pm
frente a la imagen de la Virgen.

SOBRE LAS APARICIONES DE NUESTRA SEÑORA DE FÁTIMA

El 13 de mayo, la Iglesia Católica conmemora la festividad de la Virgen de Fátima, quien se apareció en 1917 a tres pequeños pastores—Lucía, Francisco y Jacinta— en Cova da Iria, Portugal.
Durante la primera aparición, el 13 de mayo, la Virgen pidió a los niños que regresaran cada 13 del mes, a la misma hora, durante los meses siguientes.
En la segunda aparición, la Virgen reveló que Francisco y Jacinta pronto irían al Cielo, mientras que Lucía permanecería para dar testimonio de las apariciones. Sor Lucía Dos Santos falleció el 13 de febrero de 2005.
En la tercera aparición, el 13 de julio, se reveló el famoso Secreto de Fátima, que dejó a Lucía visiblemente impactada.
El 13 de agosto, los niños no pudieron llegar a Cova da Iria, ya que fueron retenidos por las autoridades. La Virgen se les apareció el 19 de agosto en Valinhos.
Los pastorcitos volvieron a ver a la Virgen el 13 de septiembre en Cova da Iria.
Finalmente, el 13 de octubre de 1917, ante miles de testigos, ocurrió el "Milagro del Sol", donde muchos vieron al sol temblar y "bailar" en el cielo.
¡Ven y honra a Nuestra Señora en oración con nosotros!

The Devotion to the Virgin Mary group invites you to pray the Rosary on the 13th of each month for the next six months at 7:00 PM in front of the image of the Virgin.

ABOUT THE APPARITIONS OF OUR LADY OF FATIMA

On May 13, the Catholic Church commemorates the feast of Our Lady of Fatima, who appeared in 1917 to three young shepherds—Lucía, Francisco, and Jacinta—in Cova da Iria, Portugal.
During the first apparition on May 13, the Virgin Mary asked the children to return on the 13th of each month at the same time for the next few months.
In the second apparition, the Virgin revealed that Francisco and Jacinta would soon go to Heaven, while Lucía would remain to spread the message. Sister Lucía Dos Santos passed away on February 13, 2005.
At the third apparition, on July 13, the famous Secret of Fatima was revealed, which left Lucía visibly shaken.
On August 13, the children could not reach Cova da Iria, having been detained by local authorities. Instead, the Virgin appeared to them on August 19 in Valinhos.
The children saw the Virgin again on September 13 at Cova da Iria.
Finally, on October 13, 1917, before thousands of witnesses, the "Miracle of the Sun" occurred, where many saw the sun tremble and "dance" in the sky.
Come and honor Our Lady with us in prayer!

CANpaign 22

FOR OUR VETERANS

DID YOU KNOW....

Did you know 22 veterans die by suicide every day? The Knights of Columbus is again teaming with the Veterans Center of North Texas to help put an end to this heartbreaking reality. After all Masses over the May 24-25 weekend, the Knights of Columbus will be collecting donations and passing out CANpaign22 donation cans to raise money for this worthy cause. In the previous two years the Knights raised \$15,063, so please be generous to help our veterans get the needed care they deserve.

¿Sabías que 22 veteranos se suicidan cada día? Los Caballeros de Colón se han unido nuevamente con el Centro de Veteranos del Norte de Texas para ayudar a poner fin a esta dolorosa realidad. Después de todas las Misas del fin de semana del 24 al 25 de mayo, los Caballeros de Colón estarán recolectando donaciones y distribuyendo latas de donación de la CANpaign22 para recaudar fondos para esta noble causa. En los últimos dos años, los Caballeros recaudaron \$15,063, así que te pedimos que seas generoso para ayudar a nuestros veteranos a recibir la atención que merecen.



SAVE THE DATE

Sunday, June 1, 2025
8:30 AM - 3:00 PM

BLOOD
Drive

Receive a
beach towel #



Laura from Mesquite, TX
Blood Recipient

Schedule an
appointment



Haz tu
cita



CatholicCare.org
800-585-2634 | Text CCBDonors to 608-777
*This expiration date applies to all gifts except for a different gift.



SAFETY MINISTRY MINISTERIO DE SEGURIDAD

Join Our New Safety Ministry!

Our parish is launching a Safety Ministry to help protect our priests and parishioners during Mass. We welcome current or retired military, police, and anyone with a heart for service. Help us create a secure and welcoming space for worship!

If you're interested in joining the St. Michael's Safety Ministry, please contact:

Ed Varney: bostoned@sbcglobal.net

Joe Donahue: jmjdmswbell.net

Thank you for helping protect and serve our parish family!

¡Únase a Nuestro Nuevo Ministerio de Seguridad!

Nuevo Ministerio de Seguridad, que busca proteger a nuestros sacerdotes y feligreses durante la Misa. Invitamos a militares, policías (activos o retirados) y a todos con espíritu de servicio. ¡Ayúdanos a crear un lugar seguro y acogedor para el culto!.

Si está interesado en unirse al Ministerio de Seguridad de San Miguel, comuníquese con:

Ed Varney: bostoned@sbcglobal.net

Joe Donahue: jmjdmswbell.net

¡Gracias por ayudar a proteger y servir a nuestra familia parroquial!



VOCATIONS CHALICE CÁLIZ DE VOCACIONES

We invite your family to take home the Vocations Chalice for a week and pray together for priestly and religious vocations. This is a unique opportunity to deepen your family's faith while supporting future vocations in our Church.

Sign up by scanning the QR code and selecting your preferred Mass and week to receive the chalice for your designated week. Let's unite in prayer and inspire the next generation of Church leaders!

Invitamos a su familia a llevar a casa el Cáliz de Vocaciones por una semana y orar juntos por las vocaciones sacerdotales y religiosas. Esta es una oportunidad única para profundizar en la fe de su familia mientras apoyan las futuras vocaciones en nuestra Iglesia.

Regístrese escaneando el código QR y seleccionando su Misa y semana preferida para recibir el cáliz. ¡Unámonos en oración e inspiremos a la próxima generación de líderes de la Iglesia!



Why do Catholics genuflect? ¿Por qué los católicos se arrodillan?

Genuflection, meaning "to bend the knee," is a gesture of humility and reverence that Catholics perform, usually before entering or exiting a pew at Mass. Though often done automatically, this tradition invites us to recognize the presence of Christ in the Eucharist.

The act of kneeling has ancient roots as a sign of respect toward kings and rulers. Early Christians adopted it as a way to honor Jesus Christ—the King of Kings—especially in the Blessed Sacrament. Today, Catholics are called to genuflect whenever they are in the presence of the Eucharist, whether reserved in the tabernacle or exposed for Adoration.

We're encouraged to be mindful of where the Blessed Sacrament is located in each church we visit and to genuflect in its direction. If it's kept in a separate chapel, a reverent bow toward the altar is appropriate.

Catholics also genuflect during the Veneration of the Cross on Good Friday and when a relic of the True Cross is displayed. These moments invite us to reflect on Christ's Passion and the gift of our salvation.

Genuflecting is more than a gesture—it's a meaningful act of faith, reminding us that we are in the presence of something sacred.

La genuflexión, que significa "doblar la rodilla", es un gesto de humildad y reverencia que los católicos realizan, generalmente al entrar o salir de la banca durante la Misa. Aunque muchas veces se hace de forma automática, esta tradición nos invita a reconocer la presencia de Cristo en la Eucaristía.

Arrodillarse tiene raíces antiguas como señal de respeto hacia reyes y figuras de autoridad. Los primeros cristianos adoptaron este gesto para honrar a Jesucristo—el Rey de Reyes—especialmente en el Santísimo Sacramento. Hoy, se nos llama a arrodillarnos siempre que estemos en presencia del Santísimo, ya sea en el sagrario o expuesto en adoración.

Debemos estar atentos a dónde se encuentra el Santísimo en cada iglesia que visitemos y arrodillarnos en esa dirección. Si está en una capilla aparte, se recomienda hacer una inclinación reverente hacia el altar.

También nos arrodillamos durante la veneración de la cruz el Viernes Santo y al estar frente a una reliquia de la Santa Cruz. Estos gestos nos recuerdan la Pasión de Cristo y el regalo de nuestra salvación.

Arrodillarse no es solo una tradición externa, sino un acto de fe que nos ayuda a reconocer lo sagrado que nos rodea.

MENTAL HEALTH FIRST AID

MAY 31ST 2025

Mental Health First Aid (MHFA) teaches you how to identify, understand and respond to signs of mental health and substance use challenges among adults.

Event is free of charge.

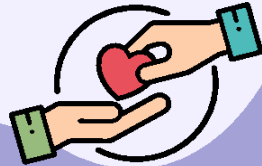
ST. MICHAEL THE ARCHANGEL

950 TRAILS PKWY.
GARLAND, TX

FOR MORE INFORMATION
CONTACT ALICIA SAUCEDO

214-379-2881

asaucedo@cathdal.org



BAJO SU MANTO

Retiro de Sanación para mujeres

SEMPER MARIA



27 -
28
Junio

Parroquia Divina
Misericordia del Señor
Mesquite, Texas

Viernes 27 de 6:00 p.m. - 9:00 p.m.

Sábado 28 de 8:00 a.m. - 8:00 p.m.



Inscripciones:

<https://bit.ly/retirobajosumanto>

PARA MAS INFORMACION:
ALICIA SAUCEDO
214.379.2881
ASAUCEDO@CATHDAL.ORG



Register Today FATHER AND SON RETREAT

BEHOLD THE MAN
(Adult Sons 18+)

Sunday Mass with Bishop Edward J. Burns
<https://bit.ly/fathersonretreat>

JUN
6-8

Camp Copass
8200 F. McKinney St.
Dallas, TX 76208



WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.
BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at
careers@4ipi.com or
www.4ipi.com/careers

SUPPORT OUR
ADVERTISERS!

Holistic Therapy

Monica R. Garcia

Hablo español



818.429.3073

@mrgholistictherapy

MRGHolisticTherapy.com

Transform: Heal Within & Empower

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!

✓ Ambulance/Police

✓ Family/Friends

✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW!

800.808.9294

md-medalert.com



WE APPRECIATE OUR
ADVERTISERS!



100 N. Tennessee St.
McKinney

972-562-2929



For ad info, call 1-800-950-9952 • www.4ipi.com

St. Michael the Archangel, McKinney, TX

B 4C 05-1282

Wild Birds Unlimited
Nature Shop
"Birdie" Miller
Parish Supporter
www.wbu.com/mckinney
972-472-2022 3001 S. Hardin Blvd., #108
mckinneywbu@gmail.com



Joe D. Hockaday CPA
JoeH@HockadayCPA.com
214-705-2095
www.HockadayCPA.com



John R. Kraft
CLU, ChFC Agent
972-517-8859

10185 Custer Rd (South of Hwy 121)
www.johnkraftagency.com



LEARN ABOUT THE
CARDINAL FAMILY
JOHNPAULIHS.ORG | 972-867-0005



Photo & Video

Quinceañeras • Bodas • Weddings

469-999-7509

McKinney ISD Teacher Owned Business

Support Community Businesses



972.569.9719

517 N. Tennessee • McKinney, TX 75069

FREE INSPECTION & ESTIMATE

SAVE UP TO **\$500** on a NEW ROOF
Mention this ad for discount

Serving the metroplex FOR 39 YEARS!

- Residential & commercial • Fully insured • A+ BBB rating
- Voted Best Roofing Company 3 years running • Warranty provided

WWW.AMERITEXROOFING.NET

TURRENTINE JACKSON MORROW
RIDGEVIEW MEMORIAL PARK

FUNERAL HOMES • CREMATORY
MEMORIAL PARKS • FLORIST
Collin County's Only
On-Site Crematory
McKinney / Allen / Plano
972-562-2601
www.TJMfuneral.com

LET'S GROW YOUR BUSINESS
Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME
Brad Dawson

bdawson@4LPI.com
(800) 950-9952 x2577



FREE AD DESIGN
with purchase
of this space

CALL
800-950-9952

SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new
local talent for your business.



CALL 800-950-9952



Celina Chacon
REALTOR / BROKER
469.525.6920
Se habla español
celina@capprealestate.com



Transcorp International Construction

TEL: (817) 881 - 8963

EMAIL: Tranvict@yahoo.com | FAX: 16823347025

- Insurance Claim Specialists
- Licensed and insured roofing contractors
- Fencing, Sliding, Windows, Gutters, and Interior

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



HELPING PEOPLE MOVE AT THEIR BEST
Conditions We Treat:

Fractures
Sprains
Joint Pain/ Arthritis
Low Back Pain
Neuropathy
... AND MORE

- Online scheduling
- Same-day appointments*
- Accepting medical insurance*

*Call for further details
(469)342-3383

997 Raintree Circle, Ste 150
Allen, TX 75013

www.twincreeksorthoclinic.com
Info@twincreeksorthoclinic.com



ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

833-287-3502



Donny J. Perales

Criminal Defense Attorney
Parishioner
www.chesleyperaleslaw.com
6951 Virginia Parkway, Ste 311 McKinney
972.292.7130

Commercial & Residential Roofing Specialists
J&J Roofing, Inc. dba

Bonded Roofing

James Mohr - Director of Operations
cell: (469) 525-3816

jamesm.bonded@gmail.com

www.bondedroofingtexas.com

5000 Eldorado Pkwy, Ste. 150-606 • Frisco, TX 75068



RUBEN'S LANDSCAPING

- Mowing • Edging
- Trimming • Weeding
- Mulching • Cleanups
- New Sod • Tree Trimming

Free Estimates!

Call Us Today! **972-424-5524**
469-733-7367

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported
print and digital newsletters
to reach your community.

Visit ipicommunities.com



Scan to contact us!

NAN-ROC, INC., dba MARTINEZ MASONRY
30 Years of Service
Joe Martinez, Owner
Residential • Commercial
214-538-4027 martinezmasonry@aol.com

ST. MARTIN DE PORRES Catholic School
Prosper
PreK3 - 8th Grade
www.smdpcatholic.org



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Michael the Archangel, McKinney, TX

A 4C 05-1282